



PODER JUDICIAL
R E P U B L I C A D E C H I L E

Proyectos 2015
Principales Acciones
Informe

Dirección de Asuntos Internacionales y Derechos Humanos
DAIDH

I. ANTECEDENTES.

La Corte Suprema en el mes de octubre del año 2013 en el contexto de las IX Jornadas de Reflexión y a través del AD 165-2013 creó la **Dirección de Asuntos Internacionales y Derechos Humanos**, cuyo objetivo principal es abordar, de manera orgánica, los asuntos internacionales vinculados al Poder Judicial, ya sean de cooperación judicial internacional como de vinculación internacional con otros Poderes Judiciales, Órganos de Justicia e instituciones extranjeras.

Para cumplir con dichas labores se compone de dos áreas de trabajo:

1. **Relaciones Internacionales y Cumbres:** la que tiene por objeto principal generar acciones de vinculación y colaboración institucional que fortalezcan las relaciones internacionales de la Corte Suprema de Justicia de Chile con otros Poderes Judiciales, Supremos Tribunales, instituciones y organismos extranjeros, propiciando su fortalecimiento, difusión de sus tareas y formación de sus integrantes. Además de asistir a los Ministros y miembros del Poder Judicial que participan en Grupos de Trabajo y Comisiones derivadas de la Cumbre Judicial Iberoamericana, de forma de cumplir con los compromisos internacionales adquiridos por la Corte Suprema.
2. **Cooperación Judicial Internacional:** la que tiene por objeto principal reforzar los lazos de cooperación judicial existentes entre el Poder Judicial chileno y el resto de los Poderes Judiciales del mundo, estableciendo mecanismos de gestión que simplifiquen y agilicen la tramitación de las diversas solicitudes de asistencia judicial internacional, de manera de entregar una tutela judicial efectiva.

II. FUNCIONES POR ÁREA.

Funciones del Área de Relaciones Internacionales:

1. Impulsar y presentar proyectos de convenios de colaboración entre el Poder Judicial e instituciones estatales o de la sociedad civil del extranjero o informar respecto de ellos.

2. Centralizar los convenios suscritos por el Poder Judicial con otros órganos judiciales, organismos y universidades extranjeras.
3. Llevar registro actualizado de Convenios Internacionales vigentes y efectuar el seguimiento de ellos para su efectivo cumplimiento.
4. Fomentar las relaciones con organizaciones internacionales y poderes Judiciales extranjeros en asuntos relativos a la cooperación técnica y judicial, así como con otros organismos del sector público en los mismos asuntos.
5. Participar de propuestas, análisis y elaboración de proyectos de cooperación bilateral o multilateral con los Poderes Judiciales de otros países.
6. Canalizar la información y gestión de documentos relativos al archivo de los proyectos de cooperación técnica internacional.
7. Mantener comunicación permanente con los organismos internacionales y Poderes Judiciales cooperantes.
8. Dar seguimiento a los compromisos que los Ministros, jueces o funcionarios judiciales en nombre del Poder Judicial cuando cumplen cometidos en el extranjero, de manera de velar por el cumplimiento de los compromisos contraídos.
9. Impulsar y presentar proyectos de convenios de colaboración entre el Poder Judicial e Instituciones estatales o de la sociedad civil del extranjero o informar respecto de ellos.
10. Centralizar los convenios suscritos por el Poder Judicial con otros órganos judiciales, organismos y universidades extranjeras.
11. Llevar registro actualizado de Convenios Internacionales vigentes y efectuar el seguimiento de ellos para su efectivo cumplimiento.
12. Fomentar las relaciones con organizaciones internacionales y poderes Judiciales extranjeros en asuntos relativos a la cooperación técnica y judicial, así como con otros organismos del sector público en los mismos asuntos.
13. Participar de propuestas, análisis y elaboración de proyectos de cooperación bilateral o multilateral con los Poderes Judiciales de otros países.
14. Canalizar la información y gestión de documentos relativos al archivo de los proyectos de cooperación técnica internacional.
15. Mantener comunicación permanente con los organismos internacionales y Poderes Judiciales cooperantes.
16. Dar seguimiento a los compromisos que los Ministros, jueces o funcionarios judiciales en nombre del Poder Judicial cuando cumplen

cometidos en el extranjero, de manera de velar por el cumplimiento de los compromisos contraídos.

Funciones del Área Cooperación Judicial Internacional:

1. Presentar proyectos de acuerdos para la tramitación de exhortos, extradiciones, exequátur u otras solicitudes de asistencia judicial internacional, con Poderes Judiciales u organismos internacionales u otros vinculados.
2. Tramitar las solicitudes de extradiciones activas y pasivas, cumplimiento de resoluciones de tribunales extranjeros, exhortos internacionales, y otros asuntos de asistencia judicial internacional que se le encarguen.
3. Responder las consultas que organismos extranjeros efectúen respecto de solicitudes de asistencia internacional que se encuentren en poder de esta área.
4. Mantener contacto permanente con las oficinas internacionales de otros Poderes Judiciales en materia de asistencia judicial, con miras a la armonización de los procedimientos y la centralización de la información, de tal modo que a futuro, pueda ser un referente a nivel iberoamericano en materia de diligencias judiciales internacionales.
5. Mantener contactos e intercambiar experiencias con otras redes de cooperación judicial y organismos internacionales promotores de la cooperación jurídica internacional.
6. Construir bases de datos de sentencias, jurisprudencia, tratados internacionales y recomendaciones de organismos internacionales referidos a la cooperación judicial internacional.
7. Asistir a los Ministros y Jueces cuando realicen una actividad de cooperación judicial internacional-
8. Coordinar trabajo de la Oficina de Tramitación Internacional-OTI:
 - Efectuar el seguimiento de la tramitación de las solicitudes, monitorear los tiempos de respuesta y proponer mejoras a partir de dicho seguimiento.
 - Llevar un registro y estadísticas de la gestión que en esta área se desarrolle.
 - Velar porque se mantenga actualizado el sistema informático de tramitación que se cree para estos efectos.

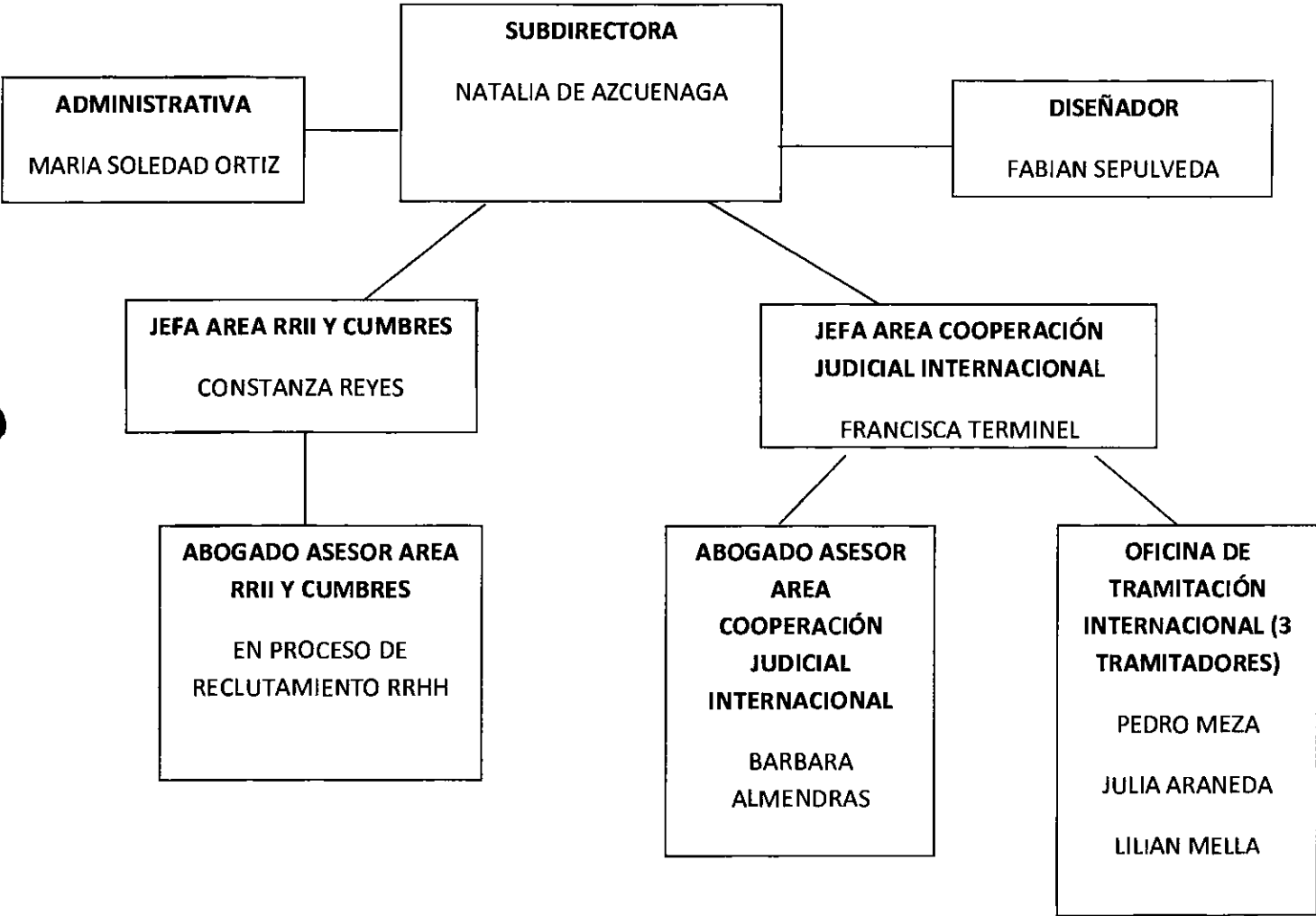
III. REFORMULACIÓN DIRECCIÓN.

Por resolución del Pleno de la Corte Suprema de Justicia de Chile de fecha 2 de Febrero de 2015, que rola en AD 203 /2015 se reformuló la Dirección, sumando a los objetivos anteriormente descritos, el desarrollo de un plan de acciones que velen por asegurar la implementación efectiva de los estándares internacionales de protección de los Derechos Humanos, en las políticas, normativas y accionar del Poder Judicial, destacando, que nuestro Poder Judicial ha adherido a documentos aprobados en la Cumbre Judicial Iberoamericana, como son los Protocolos Iberoamericanos de actuación judicial para mejorar el acceso a la Justicia de Grupos vulnerables y las 100 Reglas de Brasilia, lo que refuerza su rol garante del respeto de estos Derechos.

Para el cumplimiento de su objetivo, se promueven acciones como:

1. Investigación y estudios sobre Derechos Humanos y acceso a la justicia que constituyan herramientas que faciliten al Poder Judicial, la toma de decisiones, asegurando la implementación efectiva de estándares básicos de Derechos Humanos establecidos en la legislación nacional e internacional.
2. Asesoría técnica acerca de doctrina, jurisprudencia de los derechos humanos y derecho internacional humanitario, protocolos, tendencias regionales e internacionales relativas a la protección de los Derechos Humanos, entre otras temáticas relacionadas.
3. Difusión y promoción de la capacitación, a través del diseño de programas y planes de difusión e implementación respecto de ciertos instrumentos relacionados con la promoción de los Derechos Humanos y el acceso a la justicia, que hayan sido aprobados por la Corte Suprema de Chile y por el Estado de Chile.
4. Coordinación interna e interinstitucional, con organizaciones internacionales y Poderes Judiciales extranjeros, en lo concerniente a Derechos Humanos y Derecho Internacional de los Derechos Humanos.

IV. ORGANIGRAMA ACTUAL.



V. CONTEXTO LABORES DESARROLLADAS POR LA DAIDH AÑO 2015.

En el marco del quehacer del Poder Judicial entorno a la mejora de la Calidad en la Administración de Justicia, durante el año 2015 la Dirección de Asuntos Internacionales y Derechos Humanos de la Corte Suprema ha trabajado, difundiendo conocimiento en las materias de su competencia sobre la base de siete pilares:

1. Descentralización.
2. Participación.
3. Inclusión.
4. Cooperación.
5. Coordinación.
6. Modernización (Tecnología).

Este trabajo de difusión, ha tenido como consecuencia un mayor protagonismo internacional de nuestro Poder Judicial, a través de su participación permanente en diferentes escenarios internacionales de construcción de conocimiento, reflexión e intercambio de buenas prácticas. Espacios en que el Poder Judicial no solo ha tenido la ocasión de observar buenas prácticas y acceso a información enriquecedora, sino que también se ha posicionado como un referente respecto de prácticas y productos propios.

Así por ejemplo, durante el mes de septiembre a solicitud de la Junta Federal de Cortes de Argentina JUFEJUS, nuestro Poder Judicial trasladó hasta Iguazú el **Tribunal Modelo**, herramienta construida por el Poder Judicial de Chile, con objeto de la realización de la V Feria de Justicia y Tecnología que tuvo lugar en abril de 2014 en CasaPiedra, Santiago, en el marco de la Cumbre Judicial Iberoamericana, evento también organizado por esta Corte.

Otro ejemplo que posiciona a Chile como referente para otros países, son los **"Modelos de solicitud de Asistencia Judicial Internacional"**, confeccionados por nuestro Poder Judicial en el marco de la mesa de trabajo con el Ministerio de Relaciones Exteriores. Los modelos, que han sido implementados ya en nuestro país mediante el Acta N°77-2015, son la herramienta que utilizará el grupo de Cooperación Judicial Internacional de la Cumbre Judicial Iberoamericana, para el proyecto de exhorto electrónico.

Un tercer ejemplo observado por otros Poderes Judiciales, ha sido la propia Dirección de Asuntos Internacionales y Derechos Humanos de esta Corte. Su génesis, estructura, objetivos, metodologías de trabajo y recursos humanos, fueron expuestos en la reunión de Cumbre Judicial Iberoamericana realizada en Colombia el año pasado, a solicitud del grupo de Cooperación Judicial Internacional, y ejemplo así para países que aún no cuentan con esta herramienta. La Dirección, será igualmente presentada

próximamente a la Corte de Costa Rica, a solicitud de su Presidenta Sra. Zarela Villanueva.

Finalmente, nuestro Poder Judicial ha sido referente para diversos países, especialmente en materia de reformas legales. Así, a través de múltiples visitas y pasantías de autoridades judiciales y técnicos extranjeros, el Poder Judicial de Chile ha sido ejemplo en materia procesal penal, familia y laboral.

Asimismo, y en el marco de visitas y pasantías, diferentes magistrados, técnicos, y estudiantes han sido recibidos por nuestra Corte Suprema, en variados escenarios de reflexión, en los que se han abordado temáticas relativas a productos internacionales. Para estas actividades, la Corte Suprema ha propiciado la descentralización del conocimiento y trabajado así con todas las jurisdicciones a través de dos vías. La primera, desplazando nuestras actividades hacia diferentes regiones y la segunda, invitando a las actividades desarrolladas en Santiago a Ministros, Jueces y funcionarios de diversas jurisdicciones. Y para que nadie interesado en las actividades se quedara sin posibilidad de aprovecharlas, se trabajó con transmisiones simultáneas por streaming, videoconferencias y lenguaje de señas.

Por su parte, la participación de todos los estamentos del Poder Judicial, a través de jueces, funcionarios y asociaciones; el fomento de la participación equitativa de mujeres y hombres; la utilización de lenguaje de señas, destacaron la inclusión y participación, sin la cual la capitalización del conocimiento no hubiera sido tan enriquecedora.

Finalmente, el trabajo de este Poder del Estado, mancomunado con instituciones relacionadas a la administración de justicia y con otros Poderes Judiciales, respecto de la agilización de la tramitación en materia de causas internacionales, promoviendo el uso de las vías más expeditas¹, estandarizando procesos, profesionalizando la gestión, reduciendo plazos, capacitando a funcionarios y tribunales, han contribuido igualmente a reforzar la imagen de nuestro Poder Judicial frente a otras instituciones y países, dando cuenta de un Poder Judicial moderno, que avanza de la mano de la tecnología.

De este modo, durante el año 2015, a través de las actividades descritas precedentemente, nos hemos vinculado con más de **22 Poderes Judiciales, 6 redes internacionales** y las **17 jurisdicciones** de nuestro Poder Judicial, recibiendo a **128 personas de diferentes países**, intercambiando buenas prácticas en diversas materias (Género, Cooperación Judicial Internacional, Ética, Lenguaje Claro, Migrantes, Personas con Discapacidad, Pueblos y Comunidades Indígenas, Niños, Niñas y Adolescentes, y reformas procesales), fomentando la participación de todos los estamentos que componen el Poder Judicial (individuos y asociaciones gremiales) y fortaleciendo la **equidad de género en la participación**.

¹ Email, teléfono.

VI. CRONOGRAMA DE ACTIVIDADES EN MATERIA DE DIFUSIÓN, 2015.

ACTIVIDADES COORDINADAS U ORGANIZADAS EL 2015		
FEBRERO	1 Curso de IBERRED	Panamá
MARZO	Concierto conmemoración día internacional de la mujer	Santiago
ABRIL	1 seminario	Valparaíso
MAYO	Capacitación acta 77-2015 Reunión Cumbre Judicial Iberoamericana	Santiago Colombia
JUNIO	1 seminario 1 mesa de trabajo Capacitación acta 77-2015	Temuco Santiago Santiago
JULIO	2 seminarios Capacitación acta 77-2015 1 Pasantía de extranjero en Chile 1 Curso de IBERRED	Rancagua y Concepción Santiago Santiago Guatemala
AGOSTO	2 seminarios 2 mesas de trabajo 1 taller capacitación Género a miembros del Escalafón Primario 4 pasantías	Valdivia y La Serena Santiago Santiago Santiago
SEPTIEMBRE	1 Seminario 4 pasantías extranjeros en Chile 2 pasantías chilenos en el extranjero 2 Reunión Cumbre Judicial Iberoamericana 1 Curso de IBERRED	Coyhaique Santiago Brasil Panamá y Colombia Colombia
OCTUBRE	2 Seminarios 2 mesas	Chillán y Santiago Santiago
NOVIEMBRE	1 mesa Comienzo de Réplica capacitación Género Pasantía 20 personas Reunión de Comisión Iberoamericana de Ética Judicial	Santiago 17 jurisdicciones Santiago
DICIEMBRE	Acto cierre ciclo Comisión de Lenguaje Claro. 2 mesas: Género y Mesa de Conversación con Defensores de la Niñez extranjeros. 1 reunión preparatoria de Cumbre Judicial Iberoamericana 1 reunión de la Comisión de Coordinación y Seguimiento Acto cierre seminarios Acceso a la Justicia Personas Vulnerables Visita académica Facultad de Derecho Boston College. Reunión virtual Corte Suprema Massachussets, Cooperación Judicial Internacional Reunión con Representantes del Centro de Estudios de DDHH del Instituto Interamericano de Derechos Humanos.	Santiago Santiago Santiago Andorra España Santiago Santiago Santiago Santiago

VII. ALGUNAS CIFRAS 2015.

PAÍSES CON LOS QUE SE TRABAJÓ EL 2015		
PAÍSES QUE SE RECIBIERON EN 2015	U.S.A.	VISITAS
	NORUEGA	
	MÉXICO	
	NICARAGUA	
	PERÚ	
	BRASIL	PASANTÍAS
	ESPAÑA	
	COLOMBIA	
	MÉXICO	
	PERÚ	
PAÍSES A LOS QUE SE COORDINÓ IDA DE MINISTROS-MAGISTRADOS-FUNCIONARIOS	COLOMBIA	CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA / IBERRED
	PANAMÁ	
	GUATEMALA	
	ESPAÑA	
	ANDORRA	
	GUATEMALA	CURSOS
	COLOMBIA	
	ESPAÑA	
	BOLIVIA	
	MEXICO	
	COSTA RICA	
	EL SALVADOR	
	BRASIL	PASANTÍAS
	BOLIVIA	SEMINARIOS/CONGRESOS/OTROS
	MÉXICO	
	SUIZA	
	PERÚ	
	PARAGUAY	
	ARGENTINA	
PAÍSES CON LOS QUE SE APLICÓ COOPERACIÓN JUDICIAL DIRECTA	MOZAMBIQUE	DECLARACIONES
	VENEZUELA	
	ARGENTINA	GESTIONES VARIAS PARA AGILIZAR TRAMITACIÓN POR LA VÍA MÁS EXPEDITA
	URUGUAY	
	PERÚ	
	ESPAÑA	
	BRASIL	
PAÍSES CON LOS QUE SE TRABAJÓ EN COORDINACIÓN LOS PRODUCTOS EN CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA	ESPAÑA	GRUPO LENGUAJE CLARO
	PARAGUAY	
	ARGENTINA	
	PERÚ	
	BOLIVIA	
	PANAMÁ	GRUPO COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL
	COLOMBIA	
	URUGUAY	
	EL SALVADOR	
	GUATEMALA	

	MÉXICO	GRUPO TRIBUNALES TRATAMIENTO DROGAS
	PARAGUAY	
	PANAMÁ	
	COSTA RICA	
	PARAGUAY	
	HONDURAS	
	ECUADOR	
	ESPAÑA	
	NICARAGUA	
	PANAMÁ	
	BOLIVIA	GRUPO LUCHA CONTRA LA CORRUPCIÓN
	REPÚBLICA DOMINICANA	
	GUATEMALA	
	ESPAÑA	
	PANAMÁ	
	COLOMBIA	
	ARGENTINA	
	ECUADOR	
	HONDURAS	
	ESPAÑA	
TOTAL DE PAÍSES		26

REDES CON LAS QUE SE TRABAJÓ EL 2015	
RED	CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA
	IBERRED
	EUROJUST ESPAÑA
	GENOCIDE NETWORK
	JUFEJUS
	EMBAJADA MUNDIAL ACTIVISTAS POR LA PAZ
TOTAL	6

TEMAS 2015		
DIFUSIÓN DIRECTA	COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL	SEMINARIO
	ÉTICA JUDICIAL	3 SEMINARIOS
	LENGUAJE CLARO	3 MESAS DE TRABAJO
	DISCAPACIDAD	5 SEMINARIOS
	MIGRANTES	
	PUEBLOS Y COMUNIDADES INDÍGENAS	
	NIÑOS, NIÑAS Y ADOLESCENTES	
	GÉNERO	
	TALLER DE GÉNERO	MESAS DE TRABAJO CAPACITACIÓN
DIFUSIÓN A TRAVÉS DE PUBLICACIÓN DE CURSOS Y GESTIÓN DE ASISTENCIA DE	PENAL	-TRATA DE PERSONAS -LA PRUEBA PENAL Y LAS NUEVAS TECNOLOGÍAS

MAGISTRADOS Y FUNCIONARIOS		-DDHH Y JUSTICIA PENAL -GARANTÍA DE LOS DERECHOS Y LIBERTADES EN EL PROCESO PENAL
	CIVIL	-EL AUXILIO CIVIL EN IBEROAMERICA -ORALIDAD Y AGILIZACIÓN DEL PROCESO CIVIL
	OTROS	-EL CONTROL DE CONSTITUCIONALIDAD DE LAS LEYES -RESPONSABILIDAD JUDICIAL -CURSO DE FORMACIÓN JUDICIAL ESPECIALIZADA PARA INTEGRANTES DEL PODER JUDICIAL IBEROAMERICANO
EN CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA	TRIBUNAL TRATAMIENTO DROGAS	
	LENGUAJE CLARO	
	LUCHA CONTRA LA CORRUPCIÓN	
	COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL	
	GÉNERO	
TOTAL	23	

VIII. TOTAL PERSONAS RECIBIDAS POR DAIDH 2015, EN CALIDAD DE PASANTES O VISITANTES A PRESIDENTE, MINISTROS, SALAS, CAPACITACIONES Y/O SEMINARIOS.

NÚMERO DE EXTRANJEROS RECIBIDOS POR LA DAIDH, 2015		
SEMINARIOS	ARGENTINA	6
	ARGENTINA	1
	CIEJ	7
CAPACITACIONES	ARGENTINA	2
VISITAS Y PASANTÍAS	USA	6
	NORUEGA	3
	MÉXICO	2
	MESECVI	2
	NICARAGUA	4
	PERÚ	20
	CUMIPAZ	30
	PERÚ	21
	ESPAÑA	6
	COLOMBIA	2
	MÉXICO	1
	BRASIL	2
	MÉXICO	8
	URUGUAY	7
TOTAL	130	

IX. IMPACTOS, 2015.

PRIMERO: POSICIONAMIENTO DEL PODER JUDICIAL	1. EN EL EXTRANJERO	TRABAJO DE GENERACIÓN DE CONOCIMIENTO CON REDES INTERNACIONALES	CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA 23 PAÍSES ➤ LENGUAJE CLARO ➤ CORRUPCIÓN ➤ TRIBUNALES TRATAMIENTO DROGAS ➤ COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL
		TRABAJO DE COOPERACIÓN JUDICIAL CON OTROS PAÍSES	COMUNICACIÓN JUDICIAL DIRECTA EN MATERIA DE TRAMITACIÓN
		TRABAJO DE COOPERACIÓN CON REDES INTERNACIONALES	➤ JUFÉJUS ➤ IBERRED ➤ EUROJUS ESPAÑA ➤ GENOCIDE ➤ NETWORK

			➤ EMBAJADA MUNDIAL ACTIVISTAS PDR LA PAZ
	2. EN CHILE CON INSTITUCIONES RELACIONADAS	ESTABLECIMIENTO DE INSTANCIAS DE TRABAJO CONJUNTO	➤ MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
		DEFINICIÓN DE METODOLOGÍAS DE TRABAJO CONJUNTO	➤ FISCALÍA NACIONAL
		CAPACITACIÓN A TRIBUNALES	➤ DEFENSORÍA
		CAPACITACIÓN A TRAMITADORES INTERNACIONALES CORTE SUPREMA	➤ CORTES DE APELACIONES DEL PAÍS
			➤ TRIBUNALES DEL PAÍS
			➤ EXHORTOS
			➤ EXEQUATUR
			➤ EXTRADICIONES
			➤ UTILIZACIÓN DE SISTEMA INFORMÁTICO

SEGUNDO: DIFUSIÓN DE CONOCIMIENTO	1. ORGANIZADAS POR DAIDH	➤ SEMINARIOS
		➤ MESAS DE TRABAJO
		➤ TALLERES DE CAPACITACIÓN
		➤ VISITAS
		➤ PASANTÍAS
	2. PROMOVIDOS POR LA DAIDH	➤ CURSOS
		➤ PASANTÍAS
		➤ DE CHILENOS EN EXTRANJERO
		➤ DE EXTRANJEROS EN CHILE
	3. COORGANIZADO CON LA ACADEMIA	➤ SEMINARIOS
		➤ PASANTÍAS
		➤ ALUMNOS EXTRANJEROS
	4. COORGANIZADO CON OTROS PODERES JUDICIALES	➤ TALLERES
		➤ CAPACITACIÓN

TERCERO: DESCENTRALIZACIÓN DEL CONOCIMIENTO	1. DIFUSIÓN DESARROLLADA EN SANTIAGO CON ASISTENCIA DE PERSONAS Y ORGANIZACIONES DE TODAS LAS JURISDICCIONES
	2. DIFUSIÓN DESARROLLADA EN OTRAS JURISDICCIONES
	3. DIFUSIONES TRANSMITIDAS POR LA PAGINA PJUD EN STREAMING

CUARTO: INTERCAMBIO DE BUENAS PRÁCTICAS	CON OTROS PAÍSES	1. EXPOSICIÓN DE LA ESTRUCTURA Y TEMAS DAIDH COMO EJEMPLO DE BUENA PRÁCTICA EN LA CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA 2. REQUERIMIENTO DE COSTA RICA DE REUNIÓN CON LA DAIDH CON LOS MISMOS FINES 3. SE COMPARTIERON MODELOS DE ASISTENCIA JUDICIAL INTERNACIONAL APROBADOS EN CHILE CON LA CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA 4. TRABAJO CONJUNTO SOBRE TRAMITACIÓN DE EXHORTOS INTERNACIONALES ELECTRÓNICOS. 5. EXHIBICIÓN EN FERIA ARGENTINA DEL TRIBUNAL MODELO HECHO POR LA SECRETARÍA PRO TEMPORE PARA LA CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA 6. MÚLTIPLES VISITAS Y PASANTÍAS PARA VISITAR NUESTROS SISTEMAS, EN RAZÓN DE REFORMAS EN CURSO EN DIVERSOS PAÍSES
--	------------------	---

QUINTO: PARTICIPACIÓN- INCLUSIÓN	1.DIFUSIÓN DE LOS TEMAS POR LA PÁGINA DEL PJUD PARA CONOCIMIENTO DE TODO CHILE - STREAMING	
	2.DIFUSIÓN CON LENGUAJE DE SEÑAS	
	3.INCORPORACIÓN DE TODOS LOS ESTAMENTOS	➤ FUNCIONARIOS ➤ JUECES ➤ MINISTROS
	4.INCLUSIÓN GÉNERO	➤ MUJERES ➤ HOMBRES
	5.PARTICIPACIÓN REGIONES	TODAS LAS JURISDICCIONES
	6.PERSONAS Y AGRUPACIONES	ASOCIACIONES GREMIALES
	7.TODAS LAS ANTIGÜEDADES	

SEXTO: GENERACIÓN DE PRODUCTOS	DECLARACIÓN FINAL COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL CON ARGENTINA 2015
	PUBLICACION DE RECOMENDACIONES PARA JUECES CLARIDAD DE SENTENCIAS
	PÁGINA WEB DE COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL
	LIBRO CIERRE ACCESO A LA JUSTICIA DE GRUPOS VULNERABLES
	NUEVA VERSIÓN DE GLOSARIO DE TÉRMINOS LEGALES PARA LOS USUARIOS.
	CONSTITUCION DE LA CORTE SUPREMA EN AUTORIDAD CENTRAL DE 3 CONVENCIONES INTERNACIONALES (CONVENCION INTERAMERICANA SOBRE EXHORTOS O CARTAS ROGATORIAS PANAMÁ 1975 Y PROTOCOLO ADICIONAL, MONTEVIDEO 1979), CONVENCON INTERAMERICANA SOBRE RECEPCIN DE PRUEBAS EN EL EXTRANJERO (PANAMA, 1975) Y ACUERDO DE COOPERACION Y AISTENCIA JURISDICCIONA EN MATERIA CIVIL, COMERCIAL, LABORAL Y ADMNISTRATIVA MERCOSUR, 2002)
	PÓRTAL WEB DIRECCIÓN
	ESTANDARIZACIÓN NACIONAL EXTRADICIONES ACTIVAS
	MESA MINREL CON PJUD, MODELOS ASISTENCIA INTERNACIONAL, ACTA 77-2015
	ICONO

SÉPTIMO: MEJORA EN LA GESTIÓN DE CAUSAS INTERNACIONALES (EXHORTOS, EXTRADICIONES, EXEQUATUR)	Diseño de procesos definidos con expertos de DEPLAN de la CAPJ	
	Capacitación a funcionarios tramitadores	
	Coordinación de procesos internos al PJUD	➤ Secretaría de Corte Suprema ➤ Fiscalía Judicial de Corte Suprema ➤ Tribunales
	Trabajo de coordinación con organismos relacionados	➤ Fiscalía Nacional ➤ Defensoría ➤ Ministerio Relaciones Exteriores ➤ Ministerio de Justicia ➤ INTERPOL ➤ Gendarmería
	Definición de puntos de contacto dentro de la DAIDH y en cada uno de los órganos relacionados para mejorar la eficacia de las comunicaciones	
	Incorporado productos en la atención a Ministros Instructores de Extradiciones Pasivas	➤ Minutas con síntesis de las causas para cada audiencia ➤ Propuesta de resoluciones ➤ Minuta de Ingreso de Extradición Pasiva
	Profesionalización en la tramitación	Incorporación de abogados
	Potenciado la comunicación directa con otros países, por vías más expeditas (teléfono-email)	
	Generación productos	➤ Manual de tramitación ➤ Acta 77-2015
	Difusión y capacitación sobre uso de productos	➤ Acta 77-2015 Tribunales de Familia de Santiago y San Miguel
ALGUNOS RESULTADOS RESPECTO A ESTE PUNTO SÉPTIMO	Estandarización de procesos	➤ Tramitación nacional de las extradiciones activas reformadas. Trabajo con las 17 Cortes. ➤ Estandarización en interconexión con tribunales de familia de primera instancia
	Debido al uso de vías más expeditas (teléfono-email) para la tramitación internacionales informados con diligencias por la Fiscalía Judicial	➤ Disminución de tiempo en la tramitación dichos exhortos ➤ Disminución de la cantidad de oficios y certificaciones
	Gracias a la coordinación con otras instituciones a través de vías más expeditas	➤ Reducción en los tiempos de tramitación ➤ Eliminación de gestiones como el Oficio a MINREL pidiendo cuenta de estado de tramitación de exhortos internacionales ➤ Mejora en la calidad del servicio
	Gracias a la centralización de las comunicaciones y la determinación de puntos de contacto	➤ Eficacia en la gestión ➤ Reducción de tiempos para soluciones
	Gracias a la estandarización de procesos	➤ Eficacia en la gestión ➤ Reducción de tiempos para soluciones
	Gracias a que nuestra institución legítima nuestro actuar y compromisos sobre la actuación mediante la vía más expedita, resolviendo nuestros Ministros en ese sentido	➤ Eficacia en la gestión ➤ Reducción de tiempos para soluciones

X. MINISTROS A CARGO:

La DAIDH, sin perjuicio de otras solicitudes y labores, trabaja directamente con los Ministros de la Corte Suprema que han sido designados como encargados del desarrollo de proyectos en diversas temáticas:

Entre otros:

- Señor Haroldo Brito en Medioambiente.
- Señor Hugo Dolmestch en Programas de Pasantía Mercosur y Joaquim Nabuco.
- Señor Guillermo Silva en Cooperación Judicial Internacional.

- Señora Rosa María Maggi en Asuntos de la Niñez (Defensor de la Niñez) y Ética Judicial.
- Señor Lamberto Cisternas en Acceso a la Justicia de Grupos Vulnerables.
- Señor Carlos Aránguiz en Lenguaje Judicial Claro.
- Señora Andrea Muñoz encargada de Asuntos de Género.
- Señor Milton Juica como coordinador de la Cumbre Judicial Iberoamericana.

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
I. CONMEMORACIÓN	DÍA INTERNACIONAL DE LA MUJER CONCIERTO EN PLENO MAHANI TEHAVE	6 marzo	Santiago	Sra. Andrea Muñoz	
	PROTOCOLO IBEROAMERICANO DE ACCESO A LA JUSTICIA - GÉNERO	29 abril	Valparaíso	Sr. Lamberto Cisternas	En confección de producto final-Proyecto Autoacordado para aplicación nacional protocolos
	PROTOCOLO IBEROAMERICANO DE ACCESO A LA JUSTICIA - PUEBLOS Y COMUNIDADES INDÍGENAS	23 junio	Temuco	Sr. Lamberto Cisternas	
II. SEMINARIOS	PRESENTACIÓN REGIONAL CÓDIGO DE ÉTICA IBEROAMERICANO	8 julio	Rancagua	Sra. Rosa María Maggi	
	PROTOCOLO IBEROAMERICANO DE ACCESO A LA JUSTICIA - NIÑOS, NIÑAS Y ADOLESCENTES	12 julio	Concepción	Sr. Lamberto Cisternas	En confección de producto final-Proyecto Autoacordado para aplicación nacional protocolos
	PROTOCOLO IBEROAMERICANO DE ACCESO A LA JUSTICIA - PERSONAS MIGRANTES Y SUJETAS A PROTECCIÓN INTERNACIONAL	5 agosto	Arica	Sr. Lamberto Cisternas	En confección de producto final-Proyecto Autoacordado para aplicación nacional protocolos
	ESTEREOTIPOS	11 agosto	Valdivia	Sra. Andrea Muñoz	Realizado con la colaboración de la Facultad de Derecho de la Universidad Austral y la Corte de Apelaciones de Valdivia.
	PRESENTACIÓN REGIONAL CÓDIGO IBEROAMERICANO	12 agosto	La Serena	Sra. Rosa María Maggi	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
	ÉTICA JUDICIAL				
	PROTOCOLO IBEROAMERICANO DE ACCESO A LA JUSTICIA - PERSONAS CON DISCAPACIDAD	9 septiembre	Coyhaique	Sr. Lamberto Cisternas	En confección de producto final-Proyecto Autoacordado para aplicación nacional protocolos
	PRESENTACIÓN CÓDIGO IBEROAMERICANO ÉTICA JUDICIAL	1 octubre	Chillán	Sra. Rosa María Maggi	
	DE COOPERACIÓN CHILENO/ARGENTINO	29-30 octubre	Santiago	Sr. Milton Juica	Firma de Declaración Final
	CIERRE CICLO SEMINARIOS ACCESO A LA JUSTICIA GRUPOS VULNERABLES	14 diciembre	Santiago	Presidente Sr. Sergio Muñoz/Sr. Lamberto Cisternas	Ceremonia cierre en tribunal: acto de cierre y de formalización Autoacordado
II. MESAS DE TRABAJO	MESA SOBRE POLÍTICA PERSPECTIVA DE GÉNERO	30 junio	Desarrollado en Santiago, con Miembros provenientes de: ➤ Angol ➤ Copiapó ➤ Punta Arenas ➤ Valdivia	Sra. Andrea Muñoz	Elaboración de insumos para construcción futura política de género del PJUD
	MESA SOBRE POLÍTICA PERSPECTIVA DE GÉNERO	14 agosto	Desarrollado en Santiago, con Miembros provenientes de: ➤ Angol ➤ Copiapó ➤ Punta Arenas ➤ Valdivia	Sra. Andrea Muñoz	

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
MESA SOBRE POLÍTICA PERSPECTIVA DE GÉNERO	19 octubre	Desarrollado en Santiago, con Miembros provenientes de: ➤ Angol ➤ Copiapó ➤ Punta Arenas ➤ Valdivia	Sra. Andrea Muñoz	
MESA SOBRE POLÍTICA PERSPECTIVA DE GÉNERO	diciembre	Desarrollado en Santiago, con Miembros provenientes de: ➤ Angol ➤ Copiapó ➤ Punta Arenas ➤ Valdivia	Sra. Andrea Muñoz	
COMISIÓN LENGUAJE CLARO DEL PODER JUDICIAL	junio	Santiago	Sr. Carlos Aránguiz	Proyecto de aplicación nacional de recomendaciones Iberoamericanas para sentencias claras. Re-edición de Glosario de Términos Jurídicos para el usuario. Plan Lenguaje Jurídico Claro 2016. /ACCESO A LA JUSTICIA-TRANSPARENCIA
COMISIÓN LENGUAJE CLARO DEL PODER JUDICIAL	agosto	Santiago	Sr. Carlos Aránguiz	
COMISIÓN LENGUAJE CLARO DEL PODER JUDICIAL	noviembre	Santiago	Sr. Carlos Aránguiz	
CON MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES SOBRE TRAMITACIÓN DE EXHORTOS INTERNACIONALES	Primer semestre	Santiago	Presidente Sr. Sergio Muñoz	Producto final: 1. Aprobación por el Pleno de la Corte Suprema Acta 77-2015, que contempla los modelos de solicitud de asistencia judicial internacional y nueva

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
III. CAPACITACIONES	CON MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES SOBRE TRAMITACIÓN DE EXHORTOS INTERNACIONALES	Segundo semestre	Santiago	Presidente Sr. Sergio Muñoz	metodología de agendamiento de audiencia preparatoria. Con Ministerio de Relaciones Exteriores sobre Exhortos De Tramitación De Internacionales
	X REUNION COMISION IBEROAMERICANA DE ETICA JUDICIAL	30 de noviembre y 1 de diciembre	Santiago	Sra. Rosa María Maggi	2. Capacitaciones tribunales
	MESA DE CONVERSACIÓN CON DEFENSORES NNA EXTRANJEROS Y JUECES Y JUEZAS CHILENOS	14 de diciembre	Santiago	Sra. Rosa María Maggi	Participaron 7 magistrados extranjeros miembros de la Comisión, firmaron Acta de Acuerdos Santiago.
	TALLER CAPACITACIÓN GÉNERO	19 al 21 agosto	Desarrollado en Santiago con asistencia de 2 magistrados por jurisdicción 34 miembros escalafón primario de todo Chile	Sra. Andrea Muñoz	Proyecto de activación de Réplicas del taller
	CAPACITACIÓN PARA LA APLICACIÓN ACTA 77 TRIBUNALES DE FAMILIA	Mayo a julio	-1º, 2º, 3º y 4º Juzgado Familia Santiago -Juzgado Familia Puente Alto -Juzgado Familia Pudahuel -1º y 2º Juzgado Familia San Miguel -1º Juzgado Letras Trabajo Santiago	Presidente Sr. Sergio Muñoz	1. Difusión de Acta 77-2015 2. Difusión de labores de la DAIDH
RÉPLICAS TALLER CAPACITACIÓN GÉNERO		Noviembre/ Marzo 2016	1 por jurisdicción	Sra. Andrea Muñoz	Difusión de productos y capacitación

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
IV. VISITAS EXTRANJERAS A CHILE	ESTADOS UNIDOS 1. Delegación encabezada por la Cónsul de la Embajada de los Estados Unidos Sra. Louise Gualipa-Lliguichuzhca y compuesta por Judith Kreeger, Juez de Familia estadounidense; Sra. Shannon Hines, abogada asesora en materias de infancia del Departamento de Estado de EE.UU.; Sra. Yvette Schaeffer, funcionaria del Departamento de Estado de EE.UU. experta en materias de secuestro internacional de menores; Sr. Juan Francisco Zarricueta, Director Regional Norte de la Corporación de Asistencia Judicial de Chile 2. Directora de Relaciones Internacionales de Facultad de Derecho de Boston College	23/04	Santiago		Reunión con Ministros y Abogados Integrantes de la Cuarta Sala Corte Suprema para tratar el tema del secuestro internacional de menores , y el procedimiento, por el cual, la Corte Suprema llega a conocer de estas causas, luego se reunieron con Ministra Sra. Rosa Maria Maggi. 5 personas
	NORUEGA Visita ex defensor del Niño de Noruega Reidar Kvaal Hjermann.	29/04	Santiago		1 persona Reunión de trabajo con Ministra Sra. Rosa María Maggi con el objetivo de intercambiar experiencias en materia de garantías, derechos y protección de los niños, niñas y adolescentes (NNA) 3 personas
	MÉXICO Visita decana de derecho de la Universidad Autónoma de México Sra. María Leoba	03/03	Santiago	DAIDH	Reunión de trabajo, en el marco de la implementación de los sistemas procesales de familia con la Ministra Sra. Rosa Maria Maggi.

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
Castañeda.					2 personas
	MESECVI, Convención Interamericana para Prevenir, Sancionar y Erradicar la Violencia contra la Mujer Visita Sra. Luz Patricia Mejía, coordinadora del Mecanismo de Seguimiento a la Implementación de la Convención Interamericana para Prevenir, Sancionar y Erradicar la Violencia contra la Mujer, Convención de Belém do Pará (MESECVI). Reunión de trabajo con Ministra Sra. Andrea Muñoz.	20/04	Santiago	DAIDH	Reunión de trabajo con Ministra Sra. Andrea Muñoz. 2 personas
	NICARAGUA Visita Presidenta Corte Suprema de Nicaragua, Sra. Alba Luz Ramos Vanegas.	30/04	Santiago		Con el objeto de conocer el sistema de gestión documental y digitalización del Poder Judicial. Almuerzo Ministra Muñoz 4 personas
	PERÚ delegación de 20 jueces peruanos (Corte Suprema de Perú y Cortes Superiores)	30/09	Santiago	DAIDH	Interesados en conocer la Reforma Laboral. Visita a Sala Laboral, día 30 de Septiembre. 20 personas
	COLOMBIA-ESPAÑA Ministro Corte Suprema de Colombia y Magistrado español	1/12	Santiago	Sra. Rosa María Maggi	Interesados en conocer la Reforma Procesal Penal. Reunión en Centro de Justicia-Administrador Tribunal
	PANAMÁ. Director del CENDOJ del órgano Judicial de Panamá.	3/12	Santiago	Comunicaciones	Interesado en conocer el quehacer de la DAIDH.

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
V. PASANTÍAS DE EXTRANJEROS EN CHILE	Redacción de Protocolo de Pasantías de estudiantes extranjeros en Dirección de Asuntos Internacionales de la Corte Suprema. Instrumento aprobado por Ministro sr. Dolmestch.	Primer semestre	Santiago	Sr. Hugo Dolmestch	
	Pasantía de 1 estudiante Universidad Brasilia, Brasil en intercambio Universidad Católica de Chile. Definición de contenidos, coordinación y seguimiento de labores. Materia diversidad sexual y tramitación electrónica con Poder Judicial de Brasil.	Primer semestre (2 meses)	Santiago	Sr. Hugo Dolmestch	1 alumno
	Pasantía de 6 alumnos de intercambio en Universidad Central. 1 estudiante colombiana, 1 estudiante mexicano y 4 estudiantes españoles. Definición de contenidos, coordinación y seguimiento de labores. Análisis de Protocolo Iberoamericano Acceso a la Justicia Grupos Vulnerables.	Segundo semestre (2 meses)	Santiago	Sr. Hugo Dolmestch	6 alumnos
	Pasantía Magistrado de Supremo Tribunal de España, Sr. Manuel Garzón Herrero.	21 al 30 julio	Santiago	Sr. Pedro Pierry	1 magistrado
	Pasantía Uruguay por Reforma	10 al 15	Santiago	Presidente Sr.	Delegación de 7 personas, entre Ministros de la

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
	Procesal Penal	octubre		Sergio Muñoz	Corte Suprema, Magistrados, Directores de Departamentos y Defensora.
	Pasantía México por Reforma Procesal Penal	21 a 22 octubre	Santiago	Presidente Sr. Sergio Muñoz	8 magistrados y Directores de Gestión Judicial
	Pasantía en Supremo Tribunal Federal de Brasil.		Santiago	Sr. Hugo Dolmestch	1 funcionaria y 1 juez chilenos
	Programa Joaquim Nabuco	Segundo Semestre	Brasil	Sr. Hugo Dolmestch	2 funcionarios
	Cursos de formación judicial especializada para integrantes de los Poderes Judiciales Iberoamericanos	Primer módulo: 3/11 al 2014 27/02/2015 Segundo módulo: 2/03/2015 al 26/06/2015	Barcelona, España	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
VI. CONVOCATORIA	Curso "Los Derechos Humanos y la Justicia Penal" organizado por el Centro de Formación de la Cooperación Española de La Antigua, Guatemala.	20 al 24 /04	La Antigua, Guatemala	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	Curso Derecho Constitucional Iberoamericano y Procesal Civil Iberoamericano, organizado por el Aula Iberoamericana.	2015	Virtual	Presidente Sr. Sergio Muñoz	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
A CURSOS INTERNACIONALES	Curso sobre "Responsabilidad judicial" del Programa iberoamericano de formación técnica especializada de la Agencia Española de Cooperación Internacional para el Desarrollo (Aecid) y el Consejo General del Poder Judicial del Reino de España, en Cartagena de Indias, Colombia.	28/9 al 2/10	Cartagena de Indias, Colombia	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	Curso sobre Derechos Humanos de la Academia Internacional para el Cumplimiento de la Ley (ILEA), Convocado por el Gobierno de los Estados Unidos, a través de su Embajada en Chile	29/06 al 3/07	El Salvador	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	Curso sobre Trata de Personas de la Academia Internacional para el Cumplimiento de la Ley (ILEA). Convocado por el Gobierno de los Estados Unidos, a través de su Embajada en Chile.	14 al 25/09	Antiguo Cuscatlán, El Salvador	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	El curso El Auxilio Judicial Civil en Iberoamérica, dirigido a magistrados con experiencia en materia de auxilio judicial civil internacional, es	30/11 al 4/12	La Antigua, Guatemala	Presidente Sr. Sergio Muñoz	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
	organizado por el Consejo General del Poder Judicial del Reino de España. Éste se impartirá en el Centro de Formación de la Cooperación Española en La Antigua, Guatemala.				
	"Los Derechos Humanos y la Justicia Penal". Organizado por el Centro de Formación de la AECID.	20-24/04	La Antigua, Guatemala	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	"La prueba penal y las nuevas tecnologías". Organizado por el Centro de Formación de la AECID.	14 al 18 /09	Cartagena de Indias, Colombia	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	"La respuesta judicial en el ámbito del derecho de la competencia". Organizado por el Centro de Formación de la AECID.	7 al 11 /09	Santa Cruz de la Sierra, Bolivia	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	"Oralidad y agilización del proceso civil" Organizado por el Centro de Formación de la AECID.	2 al 6/11	La Antigua. Guatemala	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	VII Congreso Latinoamericano de Niñez, Adolescencia y Familia	18 al 20/11	Mendoza, Argentina	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	Congreso Internacional sobre criminalidad y sistemas de justicia penal en América Latina y El Caribe	5 al 7/10	San José de Costa Rica	Presidente Sr. Sergio Muñoz	
	"Garantía de los Derechos y Libertades en el Proceso Penal" Organizado por el Centro de	24 al 28/08	Cartagena de Indias, Colombia	Presidente Sr. Sergio Muñoz	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
VII. CUMBRE JUDICIAL IBEROAMERICANA	Formación de la AECID. COMISIÓN COORDINACIÓN SEGUIMIENTO	Mayo Septiembre	Colombia Panamá	Sr. Milton Juica	Informe al Ministro estado de avance de los grupos de la Cumbre, coordinación de su asistencia a las reuniones en el extranjero y entrega de insumos que requiera.
	JUSTICIA Y LENGUAJE CLARO	Mayo Septiembre	Colombia Panamá	Sr. Carlos Aránguiz	Apoyo al Ministro en los insumos y trabajos del grupo chileno para la Cumbre. Coordinación de productos con los demás países. Coordinación logística para viajes a las reuniones internacionales de la Cumbre. Apoyo durante la realización de dichas reuniones. Representación del Ministro en su ausencia en el mes de mayo.
	LUCHA CONTRA CORRUPCIÓN Apoyo al Ministro en los insumos que requiere elaborar el grupo de trabajo chileno, como aporte al grupo de trabajo de la Cumbre. Coordinación de productos con los demás países y de la logística para sus viajes a las reuniones internacionales de la Cumbre. Apoyo durante la realización de dichas reuniones.	Mayo Septiembre	Colombia Panamá	Sr. Milton Juica	SE COMPLEMENTÓ CON DOCTRINA INTERNACIONAL EL RESULTADO DEL GRUPO DE TRABAJO EN COLOMBIA, PARA SU PRESENTACIÓN EN PANAMÁ
	TRIBUNAL TRATAMIENTO DROGA Apoyo al Ministro en los insumos que requiere elaborar el grupo de trabajo chileno,	Mayo Septiembre	Colombia Panamá	Sr. Roberto Contreras	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
	como aporte al grupo de trabajo de la Cumbre. Coordinación de productos con los demás países y de la logística para sus viajes a las reuniones internacionales de la Cumbre. Apoyo durante la realización de dichas reuniones.				
	COMISIÓN DE GÉNERO	Mayo	Colombia	Sra. Andrea Muñoz	En el caso de esta comisión la DAIDH realiza solo apoyo logístico.
	COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL Apoyo al Ministro en los insumos que requiere elaborar el grupo de trabajo chileno, para sus viajes a las reuniones internacionales de la Cumbre. Apoyo durante la realización de dichas reuniones.	Mayo Septiembre	Colombia Panamá	Sr. Guillermo Silva.	Productos: -CONSTRUCCIÓN DEL SITIO WEB DE COOPERACIÓN -COOPERACIÓN EN LA CONSTRUCCIÓN DE LA OFICINA DE COOPERACIÓN MODELO -COLABORACIÓN EN CONSTRUCCIÓN DE PILOTO REMISIÓN EXHORTO ELECTRÓNICO A TRAVÉS PÁGINA WEB DE COOPERACIÓN
VIII. INSUMOS	APLICACIÓN CONVENIO DE LA HAYA SOBRE ASPECTOS CIVILES DE LA SUSTRACCIÓN INTERNACIONAL DE MENORES	Abril	Santiago	Sra. Chevesich	Trabajo conjunto con DECS DESC: contexto, normativa y Autoacordado. DAIDH: análisis de jurisprudencia
	LEVANTAMIENTO INFORMACIÓN JURISPRUDENCIA INTERNACIONAL ACERCA DE MODISMO "MANIFIESTAMENTE IMPROCEDENTE"	Agosto	Santiago	Sra. Chevesich	Revisión de doctrina y jurisprudencia extranjera en que se contemple la expresión "Manifiestamente improcedente"
	COORDINACIÓN	Octubre	Santiago	Sra. Mireya López	Contacto con Consul en Maputo

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
VIDEOCONFERENCIA MAPUTO, ÁFRICA. PROCESO EXONERADOS POLÍTICOS.				Coordinación con Depto. Informática CAPJ.
COORDINACIÓN CON CONSUL BARQUISIMETO, VENEZUELA PARA COORDINACIÓN VIDEOCONFERENCIA EN PROCESO EXONERADOS POLÍTICOS	Octubre	Santiago	Sra. Mireya López	Coordinación con Consúl en Barquisimeto Coordinación con Depto. Informática CAPJ
BÚSQUEDA DE ANTECEDENTES MÉDICOS CIUDADANO CHILENO EN HOSPITAL DE BULGARIA. -CONTACTO CON IBERRED-IBER@ -CONTACTO CON EUROJUST, ESPAÑA -CONTACTO CON RED GENOCIDE NETWORK -ENTREGA DE RESULTADOS AL MINISTRO	Marzo	Santiago	Sr. Leopoldo Llanos	CIUDADANO CHILENO, FALLECIDO EN BULGARIA. CAUSA VIOLACIÓN DDHH.
INFORME SOBRE NORMATIVA DE REGULACIÓN EXEQUATUR PARA PREPARACIÓN DE PRESENTACIÓN EN SEMINARIO DE COOPERACIÓN JUDICIAL CHILE-ARGENTINA	Octubre	Santiago	Sr. Héctor Carreño	
COORDINACIÓN CON MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y MINISTRO POR TRAMITACIÓN DE	Marzo	Santiago	Sr. Vásquez	

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
EXTRADICIÓN ACTIVA DE ADRIANA RIVAS EN AUSTRALIA				
INFORME DE JURISDICCIÓN UNIVERSAL	Noviembre	Santiago	Sr. Carlos Aránguiz	
TRAMITACIÓN DE LA EXTRADICIÓN ACTIVA ROL 3118-2015. VERHOEVEN	Marzo	Santiago	Sr. Carroza	Coordinación con Ministerio de Relaciones, Segunda Sala de la Corte Suprema.
COOPERACIÓN JUDICIAL INTERNACIONAL: Principales avances:	De manera permanente			> Nombramiento de autoridad central en las siguientes convenciones: > Convención Interamericana sobre Exhortos o Cartas Rogatorias, suscrita en Panamá el 30 de enero de 1975 y su Protocolo Adicional, suscrito en Montevideo, Uruguay, el 8 de mayo de 1979. > Convención Interamericana sobre Recepción de Pruebas en el Extranjero, adoptada en Panamá el 30 de enero de 1975. > Acuerdo de Cooperación y Asistencia Jurisdiccional en Materia Civil, Comercial, Laboral y Administrativa entre los Estados Partes del MERCOSUR y la República de Bolivia y la República de Chile, suscrito en Buenos Aires el 5 de julio de 2002. > Esta nueva tarea se está enfrentando con reuniones periódicas con el MINREL para programar el traspaso de esta tarea.
				> El tiempo de tramitación de los exhortos internacionales informados con diligencias por la Fiscalía Judicial, ha disminuido debido a que los expedientes ya no son devueltos materialmente a los Tribunales exhortantes chilenos, remitiéndoseles sólo el informe del Fiscal por correo electrónico. > Esto ha reducido la cantidad de resoluciones y oficios.
IX. COOPERACIÓN				> Debido a la coordinación con los organismos relacionados, respecto de la tramitación de las causas y el fomento de las comunicaciones telefónicas y vía email, se han reducido los tiempos y mejorado la calidad del servicio. > En el mismo contexto, se ha acordado evitar gestiones como los Oficios pidiendo cuenta al MINREL de la tramitación de exhorto internacional, lo que ha reducido la tramitación resta un Oficio y una Resolución más en la tramitación. > Este trabajo con las instituciones ha servido asimismo para centralizar las comunicaciones y evitar que éstas se contactaran por cualquier vía y con cualquier funcionario.

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
				➤ A partir del Convenio con Argentina (JUFEJUS) se han potenciado las comunicaciones telefónicas y vía email, agilizando la tramitación de las causas y evitando la devolución de expedientes. ➤ Como consecuencia del Acta 77, los modelos de exhortos y las jornadas de capacitación realizadas a diversos tribunales, se ha uniformado la tramitación. ➤ El establecimiento de puntos de contacto en los tribunales, ha evitado la duplicidad de exhortos por las mismas diligencias. ➤ El trabajo en equipo DAIDH-Fiscalía ha facilitado que ésta genere su trabajo relacionado con DAIDH en menor plazo, lo que ha creado un ambiente que ha impregnado a los Tribunales de un ritmo prioritario para estas tramitaciones. ➤ En el mismo sentido, la Fiscalía ya no pasa por la Secretaría para hacer entrega de sus informes. ➤ Las Salas están resolviendo en el sentido de instruir el diligenciamiento "por la vía más expedita". ➤ Pese a no haber aún una instrucción expresa de utilización de interconexión, la DAIDH ya ha comenzado la tramitación inmediata de exhortos que vienen por esta vía, aunque no hayan llegado aún los antecedentes físicos. ➤ Gracias a la difusión respecto de la resolución de dudas de los tribunales, a través del correo electrónico de la Dirección, se han centralizado las consultas que en épocas pasadas se hacían a cualquier funcionario y de cualquier manera. ➤ el agendamiento Acta 77 ➤ DAIDH recibe los Oficios, además de los informes del Fiscal, desde tribunales e instituciones relacionadas que se deben ingresar en los exhortos internacionales. Esto implica que el expediente papel tiene respaldo digital "íntegro "ingreso3 de causas es DAIDH, mayor revisión, más especializado menos errores lo que asegura estadísticas más fidedignas. Esto implica mejor información para el usuario. Evita duplicidad de trabajo

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
				revisando el ingreso la secretaría y la DAIDH. Más fácil para proveer.
				➤ Debido a privilegiarse las comunicaciones telefónicas y electrónicas, se ha reducido el volumen de devolución de expedientes y en este sentido, de entregas a Correos de esta Corte, lo que disminuye su carga de trabajo y los costos asociados.
COOPERACIÓN JUDICIAL DIRECTA: Comunicaciones permanentes, por las vías más expeditas (teléfono – email), para agilizar la tramitación de los expedientes internacionales, evitando la devolución de éstos a los tribunales de origen, y optimizando así los tiempos de los resultados	De manera permanente	Santiago por la vía más expedita, con diferentes tribunales extranjeros. Causas a cargo de distintos Ministros de la Corte Suprema	Ejemplo de comunicaciones en virtud del convenio firmado con JUFEJUS en octubre de 2014: ➤ Contacto con Superior Tribunal de la Provincia del Chaco por exhorto ROL 1289-2014, donde se exigían los timbres en todo el expediente del exhorto. ➤ Contacto con la Junta Federal de Cortes y Tribunales de Justicia de las Provincias y CABA para: Consulta a Superior Tribunal de la Provincia del Chaco por la solicitud de timbres y firmas de cada una de las fojas del expediente 7952-2009 enviado desde Chile. ➤ Comunicación de resolución al Séptimo Juzgado en lo Civil, Comercial y Minería de San Juan, del exhorto ROL 2731-2015. ➤ Envío de adelanto de diligencia de tramitación del exhorto del Cuarto Juzgado Civil, Comercial y Minas de la 1ª Circunscripción Judicial de la Provincia de Mendoza, Argentina, en el contexto de la tramitación de los autos Rol 120.189. ➤ Transmisión de información al Séptimo Juzgado en lo Civil, Comercial y Minería de San Juan del exhorto ROL 2731-2015. ➤ Envío de adelanto de diligencia de tramitación del exhorto del Juzgado de Primera Instancia en lo Civil de Santa Cruz Argentina, en los autos ROL N° 24362/2006, caratulados Haro Millaquien Amelia. c/ Babaic Glusevic Vladimir E. y otros/Daños y perjuicios. ➤ Consulta por exhorto que proviene del Juzgado Nacional en lo Civil N° 17 de la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, caratulado "RODRIGUEZ DE MENDOZA OSCAR SAMUEL S/SUCESION TESTAMENTARIA", donde en la carta rogatoria NO indicaba el número del expediente que se trata, lo cual es necesario acá en Chile para darle curso a la tramitación al exhorto. ➤ Consulta sobre exhorto que proviene del Tribunal del Trabajo N.4 del	

ACTIVIDAD		FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
X. EXTRADICIONES					Departamento Judicial de San Isidro, caratulado "DE GABRIEL, DIEGO EDUARDO C/NOVO NORDISK PHARMA ARGENTINA SA. s/ DESPIDO", donde en la carta rogatoria NO se indica el número del expediente que se trata, lo cual es necesario acá en Chile para darle curso a la tramitación al exhorto.
	ASISTENCIA A MINISTROS EN MATERIA DE EXTRADICIONES	De manera permanente	Santiago		➤ Minuta de ingreso de extradición. ➤ Minuta especial para cada audiencia. ➤ Propuesta resoluciones a oficinas de instituciones. ➤ Coordinación de logística para la realización de las audiencias: con Administración Palacio y Secretaría (audio, sala). ➤ Coordinación con los intervinientes para los requerimientos técnicos de éstos para la audiencia. ➤ Coordinación videoconferencias para toma de declaración de testigos. ➤ Reuniones de coordinación con las intervinientes de las extradiciones como Ministerio Público, Defensoría Penal Pública, Organización Internacional de Policía Criminal, Interpol, Gendarmería de Chile.
	CATASTRO DE EXTRADICIONES	Segundo semestre			Levantamiento de información sobre estado de extradiciones desde 2005 a 2015. Total de 240 expedientes: 151 archivados, sin remisión a archivo judicial, 10 entregas diferidas, 9 falladas con juzgamiento en Chile, 88 concedidas. De las apeladas, 75 fueron confirmadas. 99 solicitudes de extradición o detención previa se declararon improcedentes, desistidas o no fueron formalizadas. 12 extradiciones con órdenes de detención pendientes. La tramitación de las extradiciones es de un año promedio.

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
XI. CIFRAS EN MATERIA DE TRAMITACIÓN DE CAUSAS INTERNACIONALES EXHORTOS, EXTRADICIONES Y EXEQUATUR DESDE ENERO A DICIEMBRE DE 2015	TOTALES INGRESO DE CAUSAS			INGRESO DE CAUSAS POR MATERIA
	EXHORTOS INTERNACIONALES	669	FAMILIA	395
			CIVIL	189
			CRIMEN	28
			LABORAL	26
			PENAL	28
			TRABAJO	3
	EXEQUATUR	116	CIVIL	5
			FAMILIA	110
			TRABAJO	1
	EXTRADICIONES	34	ACTIVAS	10
			PASIVAS	24

ACTIVIDAD	FECHA	LUGAR	BAJO LA DIRECCIÓN DE	OBSERVACIONES
-----------	-------	-------	-------------------------	---------------